



Evropski ekonomsko-socialni odbor

Bruselj, 7. november 2007

PLENARNO ZASEDANJE

24. IN 25. OKTOBER 2007

POVZETEK SPREJETIH MNENJ

Celotna besedila mnenj EESO v uradnih jezikih so na voljo na spletni strani Odbora:

http://eesc.europa.eu/activities/press/summaries_plenaries/index_en.asp

V okviru plenarnega zasedanja je potekala odprta seja o *podnebnih spremembah in lizbonski strategiji*. Plenarnega zasedanja se je udeležil tudi **Léonard ORBAN**, član Evropske komisije, ki je imel govor o temi Večjezičnost – politika za in z vsemi zainteresiranimi stranmi.

1. PODNEBNE SPREMEMBE

- ***Podnebne spremembe in lizbonska strategija***

- **Poročevalec:** g. EHNMARK (delojemalci – SE)

- **Referenčni dokument:** mnenje na lastno pobudo – CESE 1458/2007

- **Ključne točke:**

Podnebne spremembe ne ogrožajo le blaginje, temveč tudi naše preživetje. Gre za izredno globalno nevarnost, ki se s povečevanjem emisij še zaostreje. Evropski ekonomsko-socialni odbor odločno poziva Evropsko komisijo, naj začne izvajati programe in uvede ukrepe za izpolnitev ambicioznih ciljev, ki jih je Evropski svet zastavil marca letos. Državljeni čakajo na jasna sporočila o prednostnih nalogah in ukrepih. Evropa bi morala prevzeti vodilno vlogo tudi pri izvajanju, ne le pri načrtovanju.

EESO izrecno priporoča, naj se v lizbonsko strategijo za konkurenčnost in delovna mesta vključijo obsežna prizadevanja proti podnebnim spremembam. Če EU uporabi lizbonsko strategijo – in njeno "pozelenitev" – kot instrument, ima s tem na voljo že obstoječo strukturo z uveljavljenimi postopki in dobro delujočim usklajevalnim sistemom. EU mora čim bolj povečati učinkovitost in, če je mogoče, uporabiti obstoječe sinergije. Boj proti podnebnim spremembam ima lahko pozitivne konkurenčne učinke. Svetovni trgi, npr. na področju prometa, iščejo nove rešitve za varčevanje z energijo. Treba je izboljšati naložbe in raziskave.

Tako z gospodarskega vidika kakor tudi z vidika podnebnih sprememb je pomembno, da se sprejmejo ukrepi v okviru cilja lizbonske strategije zagotoviti »trajnostno rast«. Zato je treba v okviru novega triletnega programa lizbonske strategije natančno proučiti opredelitev »rasti«. Spodbujati je treba rast, ki ne povzroča emisij ogljika, ali rast, katere ravnotežje ogljika je celo pozitivno. Odbor je že večkrat poudaril, da rasti ne moremo obravnavati zgolj kvantitativno: potrebujemo nov pojem rasti, pri čemer so v ospredju kakovostni cilji, ki temeljijo na merilih trajnosti. Ta merila trajnosti seveda vključujejo ločevanje rasti od povečanja emisij toplogrednih plinov.

- **Kontaktna oseba:** *Robert Kaukewitsch*

(tel.: 00 32 2 282 23 66 – e-naslov: robert.kaukewitsch@eesc.europa.eu)

2. **ENERGIJA**

- ***Poročilo o napredku pri uporabi biogoriv***

- **Poročevalec:** g. IOZIA (delojemalci – IT)
- **Referenčni dokument:** COM(2006) 845 konč. – CESE 1449/2007
- **Ključne točke:**

Sklepi in priporočila

- Odbor se v splošnem strinja s sklepi spomladanskega zasedanja Evropskega sveta, ki je potekalo 8. in 9. marca 2007.
- Uporaba prve generacije biogoriv je problematična in ne ustreza povsem evropskim ciljem. Cena proizvodnje biogoriv in okoljski stroški so visoki, poleg tega pa je tako manj žita namenjenega za prehrano ljudi in živali. Biogoriva so tudi delno odgovorna za zvišanje cen žita na svetovnih trgih.

Glede biodizla bi bilo treba posebno pozornost nameniti naslednjim problemom:

- omejena proizvodnja,
- visoki stroški (0,4 - 0,7 EUR/l),
- težave s stabilnostjo (prisotnost kisikovih skupin) in težave pri skladiščenju.

Glede bioetanola pa so problemi naslednji:

- omejena proizvodnja (toda ne v takšni meri kot pri biodizlu),
 - velika poraba vode in gnojil,
 - neprimernost za transport po obstoječih cevovodih, namenjenih gorivom na osnovi nafte (problem korozije).
- Odbor poudarja, da je treba pozorno proučiti socialne, okoljske in gospodarske vplive, ki jih bo imel razvoj biogoriv, ter s tem povezana tehnična vprašanja. Posebej je treba proučiti tudi vprašanje izkoristka surovin za proizvodnjo biogoriv: iz tone sladkorne pese pridobimo približno 400 litrov bioetanola (približno 1500 Mcal). Glede na porabljeno energijo za predelavo biomase v biogorivo ta izkoristek ni niti zadovoljiv niti učinkovit.
 - Odbor poudarja, da je s strogo okoljskega vidika treba proučiti nevarnost krčenja gozdov in probleme, ki so povezani s skladiščenjem surovin. Skrbno in podrobno je treba proučiti s tem povezana biološka in biokemična vprašanja.

- Odbor meni, da je treba posebno pozornost nameniti vzdrževanju in varstvu tal.
- Odbor Komisiji in vsem evropskim institucijam priporoča, naj pri proizvodnji biogoriv več pozornosti namenijo porabi vode.
- Odbor meni, da je treba še naprej spodbujati raziskave in razvoj biogoriv druge in tudi tretje generacije, kot je biobutanol.
- Odbor tudi meni, da bi razvoj biogoriv lahko odprl nove možnosti za evropsko gospodarstvo in tako prispeval k uresničevanju ciljev lizbonske agende.
- Spodbujati je treba priložnosti, ki jih kmetijstvu ponuja razvoj biogoriv.
- Odbor Komisiji priporoča, naj prouči možnosti za razširitev sistema certifikatov za emisije na promet, kar bi lahko dodatno pospešilo raziskave na področju novih možnosti za zmanjšanje škodljivih emisij.
- Odbor poziva Komisijo, naj uvede obvezen in celovit postopek certificiranja, ki bo omogočil trajnostno proizvodnjo biogoriv na vseh stopnjah.

– **Kontaktna oseba:** *Sven Dammann*
(tel.: 00 32 2 546 93 66 – e-naslov: svenn.dammann@eesc.europa.eu)

- **Zmanjšanje emisij CO₂ iz osebnih vozil in lahkih tovornih vozil**

– **Poročevalec:** g. RANOCCHIARI (delodajalci – IT)

– **Referenčni dokument:** COM(2007) 19 konč. – CESE 1450/2007

– **Ključne točke:**

EESO podpira pobudo Evropske komisije in verjame, da morajo biti izboljšave lastnosti avtomobilov glede emisij CO₂ za proizvajalce izvedljiva z gospodarskega in tehnološkega vidika in združljiva s kupno močjo možnih kupcev. Vzpostaviti je treba čimbolj socialno, gospodarsko in okoljsko učinkovit zakonodajni okvir. V podrobni oceni vplivov morajo biti upoštevani dejavniki, kot so stroški in koristi različnih možnih rešitev, alternativna goriva, davčne spodbude, uporaba pnevmatik z nizkim količnikom kotalnega upora itd. EESO upa tudi, da bo vpliv izbranega zakonodajnega instrumenta na konkurenco med proizvajalci kar najbolj nevtralen. Na koncu, EESO izraža zaskrbljenost zaradi namere Komisije, da bi v zakonodajo vključila tudi lahka tovorna vozila.

- **Kontaktna oseba:** *Siegfried Jantscher*
(tel.: 00 32 2 546 82 87 – e-naslov: siegfried.jantscher@eesc.europa.eu)

3. LIZBONSKA STRATEGIJA

- **Podjetniška miselnost in lizbonska strategija**
- **Poročevalka:** ga. SHARMA (delodajalci – UK)
- **Soporočevalec:** g. OLSSON (razne dejavnosti – SE)
- **Referenčni dokument:** mnenje na lastno pobudo – CESE 1460/2007
- **Ključne točke:**

Odbor

- meni, da bi morali podjetništvo v najširšem smislu poudariti v lizbonski strategiji, in sicer kot eno osrednjih orodij za ustvarjanje večje rasti in boljših delovnih mest ter doseg socialne kohezije in boj proti socialni izključenosti;
- meni, da je treba z izobraževanjem in usposabljanjem za vse starosti in stopnje usposobljenosti spodbujati ustvarjalnost in potencial vsakega posameznika;
- poudarja, da je treba mobilizirati javne in zasebne akterje za razvoj podjetniške miselnosti v najširšem smislu, in sicer znotraj skupnosti, organizacij in pri posameznikih;
- poziva Evropsko komisijo, da razvije okvir za pregled napredka in širjenje najboljše prakse; pomembna je izmenjava najboljših praks, napredek pa bi lahko spremljali z letnimi konferencami, na katerih bi ugotavljali stanje;
- želi, da socialni partnerji upoštevajo koristi spodbujanja podjetniške miselnosti in najdejo skupno osnovo za celostno ukrepanje;
- poudarja, da je treba spodbujati vlogo socialnega gospodarstva in nevladnih organizacij pri razvoju podjetniške miselnosti za družbene namene in socialne inovacije;
- podpira pobudo GD za zaposlovanje, socialne zadeve in enake možnosti za začetek *strategije o vključujočem podjetništvu* in namerava pri njej aktivno sodelovati;
- poudarja, da mediji igrajo ključno vlogo pri oblikovanju Evrope s podjetniško miselnostjo;

- bi podprl komisarja Figla in komisarja Verheugna pri skupnem projektu GD za izobraževanje in kulturo in GD za podjetništvo in industrijo, ki bi predstavljal prednosti in vrednost spretnosti in odnosov, povezanih s podjetniško miselnostjo, v okviru lizbonske strategije s tem, ko bi leto 2009 razglasili za leto ustvarjalnosti, inovacij in podjetniške miselnosti.
- **Kontaktna oseba:** *Torben Bach Nielsen*
(tel.: 00 32 2 546 96 19, e-naslov: torben.bachnielsen@eesc.europa.eu)

4. **PROMET**

- ***Zmanjševanje emisij toplogrednih plinov – cestni promet***

- **Poročevalec:** g. OSBORN (razne dejavnosti – UK)
- **Referenčni dokument:** COM(2007) 18 konč. – 2007/0019 COD – CESE 1454/2007
- **Ključne točke:**

Evropski ekonomsko-socialni odbor odločno podpira načrte Unije, da se proti podnebnim spremembam bori z zmanjševanjem emisij toplogrednih plinov. Po mnenju Odbora se je težav v sektorju prometa lotiti "pri temeljih", kar pomeni, da se je treba bojevati proti pritiskom, ki so v mnogih letih povzročili stalno rast vseh vrst prometa. Odbor tudi meni, da še vedno obstajajo številne možnosti za izboljšanje energetske učinkovitosti vseh vrst prometa. Odbor obžaluje, da je Komisija očitno popustila pri prvotnih namenih glede učinkovitosti motorjev v avtomobilih in s tem zmanjšala pritisk na avtomobilsko industrijo za doseganje višjih standardov.

Odbor načelno podpira širjenje uporabe biogoriv v Evropski uniji, vendar meni, da je treba skrbno proučiti splošni vpliv biogoriv na emisije CO₂ ter redno spremljati hitrost in obseg širjenja uporabe. Evropska komisija bi morala zlasti pojasniti, kako namerava doseči cilj 10 % deleža uporabe biogoriv do leta 2020. Pri tem mora upoštevati pogoje, ki jih za doseganje tega cilja postavlja Svet in biti pripravljena spremeniti svoj pristop, če se bo pri zmanjševanju emisij CO₂ izkazal za manj učinkovitega od pričakovanj ali pa bo imel druge neželene učinke na strukturo svetovnega kmetijstva ali biotsko raznovrstnost.

EESO ugotavlja, da je treba kljub temu spremeniti predpise za specifikacijo goriv kot predlaga sedanja direktiva, da se tako omogoči proizvodnja in trženje nove vrste goriva z visoko stopnjo biogoriva, pod pogojem, da se upoštevajo pomisleki glede morebitnega onesnaževanja.

Odbor odločno podpira predlog, ki od industrije goriva zahteva spremljanje življenjskih ciklov emisij toplogrednih plinov iz goriv, ki jih dajo na trg, in poročanje o njih. Podpira tudi zahtevo za

zmanjšanje emisij v obdobju od 2010 do 2020 za 1 % letno. Odbor je prepričan, da bi morali to urediti na evropski ravni, namesto da je to prepuščeno državam članicam.

- **Kontaktna oseba:** *Yvette Azzopardi*
(tel.: 00 32 2 546 98 18 – e-naslov: yvette.azzopardi@eesc.europa.eu)

- **Motorna vozila – osvetlitev zadnje registrske tablice**
Mnenje kategorije C

- **Referenčni dokument:** COM(2007) 451 konč. – 2007/0162 COD – CESE 1447/2007

- **Kontaktna oseba:** *João Pereira dos Santos*
(tel.: 00 32 2 546 92 45 – e-naslov: Joao.pereiradossantos@eesc.europa.eu)

- **Kmetijski traktorji – preprečevanje radijskih motenj**
Mnenje kategorije C

- **Referenčni dokument:** COM(2007) 462 konč. – 2007/0166 COD – CESE 1448/2007

- **Kontaktna oseba:** *João Pereira dos Santos*
(tel.: 00 32 2 546 92 45 – e-naslov: Joao.pereiradossantos@eesc.europa.eu)

- **Kontrola cestnega prevoza nevarnega blaga – izvedbena pooblastila**
Mnenje kategorije C

- **Referenčni dokument:** COM(2007) 509 konč. – 2007/0184 COD – CESE 1453/2007

- **Kontaktna oseba:** *Siegfried Jantscher*
(tel.: 00 32 2 546 82 87 – e-naslov: siegfried.jantscher@eesc.europa.eu)

5. INDUSTRIJSKA IN INOVACIJSKA POLITIKA

- **Pobuda za inovativna zdravila/ustanovitev skupnega podjetja**
- **Poročevalec:** g. DANTIN (delojemalci – FR)

- **Referenčni dokument:** COM(2007) 241 konč. – 2007/0089 CNS – CESE 1441/2007

– **Ključne točke:**

EESO pozdravlja široko posvetovanje pred pripravo obravnavane uredbe in odobrava napovedano letno predstavitev poročila o rezultatih skupnega podjetja. Vendar pa Odbor obžaluje, da ni podrobne ocene delovanja in doseženih rezultatov nekdanjih evropskih tehnoloških platform.

Farmacevtska industrija upravičeno velja za ključni strateški sektor, njeni izdelki pa so bistvenega pomena za zdravje in dobro počutje evropskih državljanov. Glede na to dejstvo in ob upoštevanju zmanjšanja farmacevtskih raziskav v Evropi je predlog za ustanovitev skupnega podjetja za pobudo za inovativna zdravila (skupnega podjetja) še posebej upravičen.

EESO priporoča:

- izboljšanje predvidevanja varnosti in učinkovitosti novih zdravil;
- odpravo izgube sredstev zaradi podvajanja raziskav tako v zasebnem kot v javnem sektorju;
- zapolnitev vrzeli v kvalifikacijah; in
- oblikovanje instrumenta, ki bo zagotavljal potrebne sinergije.

– **Kontaktna oseba:** *Claudia Drewes-Wran*

(tel.: 00 32 2 546 80 67 – e-naslov: Claudia.dreweswran@eesc.europa.eu)

• ***Tehnološka pobuda o vgrajenih računalniških sistemih/ustanovitev "skupnega podjetja ARTEMIS"***

– **Poročevalec:** g. DANTIN (delojemalci – FR)

– **Referenčni dokument:** COM(2007) 243 konč. – 2007/0088 CNS – CESE 1442/2007

– **Ključne točke:**

EESO poudarja pomen inovativne strategije, predlagane na področju naložb, ki omogoča združitev sredstev Skupnosti, podjetij, različnih držav članic in struktur na področju razvoja in raziskav, ki pri tem sodelujejo.

Po mnenju Odbora je skupno podjetje ARTEMIS, ki temelji na javno-zasebnem partnerstvu, podlaga za oblikovanje evropskega raziskovalnega prostora in pomemben prispevek h konkurenčnosti evropskih podjetij.

EESO priporoča:

- dejansko poenostavitev postopkov;
 - informativni program, ki bi lahko prispeval k aktiviranju potrebnih finančnih sredstev;
 - uvedbo programov poklicnega usposabljanja, da bo strokovna usposobljenost delavcev ustrezala delovnim mestom, ki bodo nastala z ustanovitvijo podjetja ARTEMIS.
- **Kontaktna oseba:** *Claudia Drewes-Wran*
(tel.: 00 32 2 546 80 67 – e-naslov: *Claudia.dreweswran@eesc.europa.eu*)
- **Ustanovitev skupnega podjetja Čisto nebo**
- **Poročevalec:** g. DANTIN (delojemalci – FR)
- **Referenčni dokument:** COM(2007) 315 konč. – 2007/0118 CNS – CESE 1443/2007
- **Kontaktna oseba:** *Filipa Pimentel*
(tel.: 00 32 2 546 84 44 – e-naslov: *Filipa.Pimentel@eesc.europa.eu*)
- **Ustanovitev skupnega podjetja ENIAC**
- **Poročevalec:** g. DANTIN (delojemalci – FR)
- **Referenčni dokument:** COM(2007) 356 konč. – 2007/0122 CNS – CESE 1444/2007
- **Kontaktna oseba:** *Filipa Pimentel*
(tel.: 00 32 2 546 84 44 – e-naslov: *Filipa.Pimentel@eesc.europa.eu*)

6. KMETIJSKA POLITIKA

- **Stanje in prihodnost SKP po letu 2013**
- **Poročevalec:** g. KIENLE (delodajalci – DE)
- **Referenčni dokument:** raziskovalno mnenje – CESE 1457/2007
- **Ključne točke:**

EESO meni, da morata biti prednostni nalogi pri oceni stanja temeljit pregled upravnih pravil za premije in izvajanje navzkrižne skladnosti. EESO meni, da so na podlagi večnamenskosti in obveznosti iz člena 33 Pogodbe ES (cilji SKP) tudi v prihodnosti potrebni ukrepi,

- s katerimi je mogoče preprečiti tveganja naraščajoče nestabilnosti kmetijskih trgov;
- ki lahko zagotovijo, da se proizvodnja po visokih standardih ne razvrednoti z uvozom proizvodov, ki ne izpolnjujejo zahtev EU,
- in ki prispevajo k ponudbi raznolikih živilskih proizvodov tudi v prihodnosti.

- **Kontaktna oseba:** *Arturo Iñiguez Yuste*
(tel.: 00 32 2 546 87 68 – e-naslov: arturo.iniguez@eesc.europa.eu)

7. REGIONALNA POLITIKA

- ***Kompenzacijska plačila za območja z omejenimi možnostmi po letu 2010***

- **Poročevalec:** g. KIENLE (delodajalci – DE)
- **Referenčni dokument:** mnenje na lastno pobudo – CESE 1456/2007
- **Ključne točke:**

EESO meni, da območja z naravnimi ovirami potrebujejo in zaslužijo posebno javno in politično pozornost. Brez izjeme velja to tudi za območja, ki so v tem mnenju poimenovana kot "druga območja z omejenimi možnostmi " (vmesna območja). EESO meni, da so kompenzacijska plačila, ki jih EU in države članice financirajo skupaj, nujno potreben instrument za ohranjanje kulturne krajine in podeželja na območjih, in opozarja, da bo sčasoma potrebno zanesljivejše dodeljevanje plačil.

- **Kontaktna oseba:** *Arturo Iñiguez Yuste*
(tel.: 00 32 2 546 87 68 – e-naslov: arturo.iniguez@eesc.europa.eu)

8. RAZVOJNA POMOČ

- ***Politika EU za priseljevanje in sodelovanje z državami izvora za spodbujanje razvoja***
- **Poročevalec:** g. PARIZA CASTAÑOS (delojemalci – ES)

– **Referenčni dokument:** mnenje na lastno pobudo – CESE 1461/2007

– **Ključne točke:**

Od leta 2006 je z analizo povezav med migracijami in razvojem nastal nov način spremljanja migracij, ki upošteva interese držav izvora, s čimer se odpravljata prevladujoče stališče v Evropi, ki je migracijsko politiko opredeljevalo zgolj glede na potrebe in interese držav gostiteljic.

Do zdaj politike EU za razvojno sodelovanje niso namenjale veliko pozornosti vlogi migracij kot dejavniku boja proti revščini.

Čeprav si neposredno ne prizadevajo za spodbujanje ali nadzor migracijskih tokov z bojem proti revščini in neenakosti prispevajo k zmanjševanju osnovnih vzrokov nezaželenega izseljevanja.

EESO predlaga, da Komisija, Parlament in Svet EU v okviru zunanje politike spodbujajo mednarodni pravni okvir za migracijo na podlagi Splošne deklaracije o človekovih pravicah, Pakta o državljanskih in političnih pravicah ter Pakta o ekonomskih, socialnih in kulturnih pravicah.

EESO podpira novi pristop za evropske politike priseljevanja: politiko priseljevanja je treba upravljati v sodelovanju z državami izvora, če naj bo migracija dejavnik njihovega razvoja. To bi zahtevalo pregled številnih vidikov teh politik, vključno s politikami, ki so povezane z merili za sprejem in možnostmi za mobilnost priseljencev.

EESO meni, da je treba znižati stroške finančnega posredništva pri nakazilih, da bi optimizirali korist, ki jo imajo države izvora od teh nakazil.

EU mora podpirati nadnacionalne mreže diaspore kot način za spodbujanje razvoja držav izvora.

EESO poziva k vračanju in povečanju možnosti za gibanje kot način za obnovo človeškega kapitala in zaustavitev bega možganov. Zahteva tudi politiko glede vstopa migrantov, ki bo v skladu z razvojnimi cilji in bo omogočala, da vstop prispeva k razvoju.

– **Kontaktna oseba:** *Pierluigi Brombo*

(tel.: 00 32 2 546 97 18 – e-naslov: pierluigi.brombo@eesc.europa.eu)

9. SOCIALNO VARSTVO IN VARSTVO DELAVCEV

• ***Kredit in socialna izključenost v družbi izobilja***

– **Poročevalec:** g. PEGADO LIZ (razne dejavnosti – PT)

- **Referenčni dokument:** mnenje na lastno pobudo – CESE 1459/2007

- **Ključne točke:**

Ker smernic na ravni Skupnosti ni, so različne države članice razvile lastne pravne sisteme za preprečevanje prezadolženosti posameznikov in družin, za obravnavo teh primerov, pomoč pri poplačilu dolgov ter podporo prizadetim.

Mnenje predlaga vzpostavitev evropske opazovalne skupine za zadolženost, ki bi spremljala razvoj pojava na evropski ravni, delovala kot forum za dialog med vsemi zainteresiranimi stranmi ter predlagala, usklajevala in ocenjevala ukrepe za njeno preprečevanje in omejevanje.

Vendar pa se Odbor zaveda, da je ukrepe te vrste in v tem obsegu mogoče usklajevati samo, če bodo Komisija, Evropski parlament in Svet – v tesnem dialogu z organizirano civilno družbo, ki zastopa najpomembnejše prizadete (družine, delojemalce, potrošnike, finančne institucije itd.) – to temo uvrstili med svoje prednostne naloge.

Zelo priporočljivo bi bilo, da bi temu sledili potrebni ukrepi v obliki temeljnih raziskav, posvetovanj ter zakonodajnih in drugih primernih predlogov. Najprej bi lahko objavili zeleno knjigo, v kateri bi opredelili in ugotovili razsežnosti tega vprašanja ter prek razširjenega javnega posvetovanja dali besedo vsem zainteresiranim.

EESO poziva Evropski parlament in Svet, naj se seznanita z v tem mnenju predstavljenim vprašanjem, ki sproža precejšnjo zaskrbljenost civilne družbe, in ga uvrstita med prednostne naloge svojih političnih agend.

- **Kontaktna oseba:** *Ewa Kaniewska*
(tel.: 00 32 2 546 81 17 – e-naslov: ewa.kaniewska@eesc.europa.eu)

- **Grdo ravnanje s starejšimi**

- **Poročevalka:** ga. HEINISCH (razne dejavnosti – DE)
- **Referenčni dokument:** raziskovalno mnenje – CESE 1465/2007

- **Ključne točke:**

Odbor

- poudarja, da Listina Evropske unije o temeljnih človekovih pravicah v členu 25 priznava in spoštuje pravico starejših do dostojnega in samostojnega življenja; izziv prihodnosti bo pozitivno obravnavanje te demografske spremembe;

- poudarja, da je grdo ravnanje s starejšimi tema, ki je zelo prezrta. Posebej veliko je tveganje za starejše, ki so odvisni od nege in/ali živijo odmaknjeni doma ali domovih za ostarele;
- zato izrecno poziva predsedstva Sveta EU, Evropsko komisijo in vlade držav članic, da se posvetijo vprašanju grdega ravnanja s starejšimi, še posebej na področju nege;
- meni, da je potrebna vseevropska strategija; osnova te vseevropske strategije mora biti študija na ravni EU o grdem ravnanju s starejšimi, zlasti na področju nege;
- meni, da je nujna nacionalna in vseevropska izmenjava postopkov in modelov dobre prakse, katere cilj je zagotavljanje kakovosti in razvijanje standardov na področju nege;
- meni, da je grdo ravnanje s starejšimi, zlasti na področju nege, mogoče učinkovito preprečevati samo na nacionalni ravni; zato mora vsaka država članica pripraviti nacionalni akcijski načrt, ki se mora osredotočiti zlasti na:
 - odpravo tabujev glede grdega ravnanja s starejšimi na področju nege s pomočjo ozaveščanja širše javnosti;
 - sprejetje smernic in pravnih podlag, ki bodo v skladu z Listino Evropske unije o temeljnih pravicah;
 - pripravo nacionalnih poročil o preprečevanju grdega ravnanja s starejšimi v domači in institucionalni oskrbi;
 - izboljšanje informacij, ki so na voljo, pristojnosti za ukrepanje in sodelovanja z vsemi akterji in ustanovami, ki so neposredno povezani s področjem nege;
 - uvedba storitev svetovanja, ki bi pokrivalo vsa področja, bilo lahko dostopno in spoštovalo zaupnost;
 - ponudbo možnosti razbremenitve za svojece, ki negujejo, ter možnosti svetovanja in podpore poklicnim negovalcem;
 - oblikovanje mrež za sodelovanje, usposabljanje in sistematično izmenjavo informacij med vsemi akterji in institucijami, ki so neposredno povezani s področjem nege.

– **Kontaktna oseba:** *Torben Bach Nielsen*
(*tel.: 00 32 2 546 96 19 – e-naslov: torben.bachnielsen@eesc.europa.eu*)

- ***Statistični podatki Skupnosti v zvezi z javnim zdravjem ter zdravjem in varnostjo pri delu***

- **Poročevalec:** g. RETUREAU (delojemalci – FR)

- **Referenčni dokument:** COM(2007) 46 konč. – 2007/0020 (COD) – CESE 1463/2007

- **Ključne točke:**

Odbor odobrava predlagano uredbo in njeno pravno podlago; predlog je v skladu z načeloma subsidiarnosti in sorazmernosti, saj omogoča zbiranje statističnih podatkov, koristnih za izvajanje strategije Skupnosti na področju zdravja in varnosti pri delu, za katero pa je postal potreben jasen pravni okvir.

Predlog uredbe poudarja, predvsem glede na mobilnost delavcev, pomen skupnih opredelitev in sistemov priznavanja v zvezi z:

- nesrečami pri delu in prevozu na delo;
- poklicnimi boleznimi, nastalimi zaradi delovnih razmer in/ali zaradi proizvodov;
- delno ali trajno nezmožnostjo in invalidnostjo zaradi nesreč in bolezni, ki so povezane z delom in zaradi katerih se izgubljajo delovni dnevi.

Odbor meni, da je treba pri pregledu podatkov o številu oseb, razvrščenih po vrsti nesreče, upoštevati spol in starost prizadetih ter, kolikor je mogoče, značilnosti njihovega pogodbenega razmerja. Posebno pozornost je treba nameniti zaupnosti zbranih osebnih podatkov.

Odbor meni, da je treba sodelovati z Mednarodno organizacijo dela in Svetovno zdravstveno organizacijo. Predlagana uredba je po mnenju Odbora eno najboljših sredstev za zблиževanje značilnosti in opredelitev podatkov, ki se zbirajo, ter načinov njihovega zbiranja in analize.

- **Kontaktna oseba:** Alan Hick

(tel.: 00 32 2 546 93 02 – e-naslov: alan.hick@eesc.europa.eu)

- ***Socialna varnost delavcev in njihovih družin***

- **Poročevalec:** g. RODRÍGUEZ GARCÍA-CARO (delodajalci – ES)

- **Referenčni dokument:** COM (2007) 159 konč. - 2007/0054 (COD) – CESE 1464/2007

- **Ključne točke:**

Evropski ekonomsko-socialni odbor podpira spremembe prilog k Uredbi št. 1408/71 v prepričanju, da bodo pomagale izboljšati njeno vsebino in koristile državljanom EU, na katere se uredba nanaša. Posebej podpira spremembe, s katerimi se nekatere storitve, ki so bile prej izjeme ali pa niso bile prenosljive v druge države, vključijo v okvir uskladitve.

Prav tako pa želi Evropski ekonomsko-socialni odbor kot predstavnik socialnih partnerjev in organizirane civilne družbe opozoriti na počasnost zakonodajnega postopka v primeru predloga uredbe o izvajanju Uredbe št. 883/2004. Če bi ta uredba začela veljati, tega mnenja sploh ne bi pripravljali. EESO zato poziva Evropski parlament in Svet, da čim bolj pospešita postopek odločanja in omogočita čimprejšnji začetek veljavnosti nove uskladitve sistemov socialne varnosti.

- **Kontaktna oseba:** *Maria Judite Berkemeier*
(tel.: 00 32 2 546 98 97 – e-naslov: mariajudite.berkemeier@eesc.europa.eu)

10. ŠIRITEV

- **Hrvaška na poti pridružitve**
- **Poročevalka:** ga. SIGMUND (razne dejavnosti – AT)
- **Referenčni dokument:** mnenje na lastno pobudo – CESE 1468/2007
- **Ključne točke:**

Odbor pozdravlja hiter potek pogajanj in široko udeležbo hrvaške organizirane civilne družbe v tem procesu, vendar poudarja, da je nujno potreben prispevek vseh ustreznih predstavniških organizacij civilne družbe, zlasti je potrebna obsežna vključitev socialnih partnerjev v pogajanja o vseh pomembnih poglavjih.

Gospodarske razmere na Hrvaškem so stabilne, vendar se po posameznih regijah precej razlikujejo. Glede socialnih razmer so kljub velikemu napredku v zadnjih letih potrebna dodatna prizadevanja, na primer pri reševanju težav na trgu dela. Odbor meni, da je pomembno oblikovati ugodno okolje za podjetja, zlasti za MSP, ki predvsem v prikrajšanih regijah spodbujajo rast in ustvarjajo nova delovna mesta.

Postopno spreminjanje hrvaške civilne družbe je razvidno tudi iz dejavnosti nevladnih organizacij: doslej so bila prizadevanja v civilnem sektorju usmerjena v varstvo in spodbujanje človekovih pravic ter humanitarne dejavnosti, sedaj pa je vedno bolj v ospredju oblikovanje socialne politike in socialnih pravic.

V zvezi z dejavnostmi civilne družbe na Hrvaškem je treba posebno pozornost nameniti socialnemu dialogu socialnih partnerjev na različnih ravneh. Institucionalni okvir za tristranski socialni dialog (delodajalci in sindikati kot partnerji vlade) ima formalno dobro razvit hrvaški ekonomsko-socialni svet. Vendar je do sedaj pokazal le malo konkretnih rezultatov.

Odbor ponuja svojo pomoč in sodelovanje v naslednjih oblikah:

- srečanja s predstavniki organizirane civilne družbe hrvaške v okviru posameznih sektorjev za izmenjavo informacij, mnenj in izkušenj;
- sodelovanje članov EESO na seminarjih in pri drugih pobudah v okviru IPA (instrumenta predpristopne pomoči);
- sodelovanje z organizatorji hrvaške kampanje za obveščanje in komunikacijo o pristopu, kjer bi skupaj pripravili primere, ki določenim skupinam razumljivo in pregledno prikažejo posledice pristopa.

- **Kontaktna oseba:** *Loïc Defaye*
(tel.: 00 32 2 546 83 57 – e-naslov: loic.defaye@eesc.europa.eu)

11. DAVKI

- **Davčne ureditve za plinsko olje**
- **Poročevalec:** g. BURANI (delodajalci – IT)
- **Referenčni dokument:** COM(2007) 52 konč. – 2007/0023 CNS – CESE 1466/2007
- **Ključne točke:**

Razen nekaterih zadržkov, ki jih je izrazil EESO, je predlog direktive upravičen.

EESO priporoča med drugim razmislek o splošnem povišanju stroškov, posledicah za industrijsko politiko, razmerah v regijah na obrobju, zunanji konkurenčnosti EU, zaposlovanju, splošni produktivnosti in učinkovitosti sektorja cestnega prevoza ter posebnostih mehanizma za povračilo.

- **Kontaktna oseba:** *Imola Bedö*
(tel. : 00 32 2 546 83 62 – e-naslov: imola.bedo@eesc.europa.eu)

- **Začasne določbe o DDV**

- **Poročevalec:** g. BURANI (delodajalci – IT)
- **Referenčni dokument:** COM(2007) 381 konč./2 – 2007/0136 CNS – CESE 1467/2007
- **Ključne točke:**

EESO je zadovoljen z delom, ki ga je opravila Komisija. Predlog je s tehničnega vidika brezhiben: v nadaljevanju postopka odločanja bodo odigrali vlogo zgolj politični vidiki. EESO opozarja vse, ki odločajo, da trg in državljani potrebujejo pregledne, pravične in pravočasno sprejete zakone.

- **Kontaktna oseba:** Imola Bedö
(tel. : 00 32 2 546 83 62 – e-naslov: imola.bedo@eesc.europa.eu)

12. VARSTVO POTROŠNIKOV

- **Varstvo potrošnikov – časovni zakup**

- **Poročevalec:** g. PEGADO LIZ (razne dejavnosti – PT)
- **Referenčni dokument:** COM(2007) 303 konč. – 2007/0113 COD – CESE 1445/2007
- **Ključne točke:**

EESO se v splošnem strinja s predlogom Komisije. Meni, da bi bila – v skladu s stališčem v zeleni knjigi o pregledu pravnega reda Skupnosti o varstvu potrošnikov – prav na tem področju upravičena kar največja uskladitev, in sicer zaradi posebne narave (*sui generis*) tega prava, pri katerem obstajajo velike razlike v opisu njegove raznolike pravne narave.

EESO meni, da je bila raven za varstvo pravic potrošnikov postavljena prenizko. Zato poziva Komisijo, naj ob spoštovanju načela subsidiarnosti v predlogu direktive uredi druge, enako pomembne vidike, in pri tem izhaja z višje ravni varstva potrošnikov.

EESO zato

- predlaga, naj se izboljšajo nekatere določbe v zvezi s pravnim sistemom, ki se uporablja za te pravice, vsebino glavne pogodbe in njeno povezavo s pomožnimi pogodbami;

- poudarja pomen učinkovitega obveščanja pogodbenih strani, še posebej manj obveščenih potrošnikov, pri tem pa ne bi izključili možnosti, da države članice sprejmejo kazenske sankcije;
- predlaga več sprememb in oblikuje več priporočil za izboljšanje tehnično-pravnih vidikov predloga in konsolidacijo ter uskladitev pojmov, konceptov ali praks iz drugih direktiv.

- **Kontaktna oseba:** *Luis Lobo*
(tel.: 00 32 2 546 97 17 – e-naslov: luis.lope@eesc.europa.eu)

13. RAZISKAVE IN RAZVOJ

- ***Evropski raziskovalni prostor (zelena knjiga)***
- **Poročevalec:** g. WOLF (razne dejavnosti – DE)
- **Referenčni dokument:** COM(2007) 161 konč. – CESE 1440/2007
- **Ključne točke:**

Odbor pozdravlja namen Komisije, da okrepi in razširi Evropski raziskovalni prostor. Navedeni cilji in predlogi so večinoma pravilni in jih je vredno podpreti, vendar bi jih bilo treba dopolniti in v posameznih primerih tudi pojasniti ali popraviti.

V tem mnenju Odbor analizira več točk, povezanih s tem vprašanjem, in podaja vrsto predlogov med drugim glede oblikovanja privlačnega trga dela za raziskovalce, prizadevanj, da bi raziskave in razvoj v Evropi spet osvojili svetovni vrh s sprejetjem ustreznih ukrepov za doseg tega cilja, dodelitve sredstev iz strukturnih skladov infrastrukturnim ukrepom, vzpostavitve znanstveno-tehnične raziskovalne infrastrukture svetovnega merila ter privlačnosti evropskih raziskav in ustavitve sedanjega "bega možganov".

- **Kontaktna oseba:** *Filipa Pimentel*
(tel.: 00 32 2 546 84 44 – e-naslov: filipa.pimentel@eesc.europa.eu)

14. TELEKOMUNIKACIJE

- ***Mobilne satelitske storitve***
- **Glavni poročevalec:** g. OPRAN (delodajalci – RO)
- **Referenčni dokument:** COM(2007) 480 konč. – 2007/0174 COD – CESE 1452/2007

– **Ključne točke:**

EESO pozdravlja predlog odločbe Evropskega parlamenta in Sveta o izbiri in odobritvi sistemov, ki zagotavljajo mobilne satelitske storitve, ter priporoča njeno sprejetje in takojšnji začetek veljavnosti.

Odbor odločno podpira prednostni cilj predloga odločbe v razpravi, kakor je formuliran v naslovu 1, člen 1(1): vzpostavitev enotnega postopka, usklajenega na ravni Skupnosti, na področju izbire in odobritve operaterjev vseevropskih mobilnih sistemov satelitskih komunikacij.

EESO meni, da je treba to odločbo takoj sprejeti zaradi:

- naravne sposobnosti sistemov satelitskih komunikacij, da hkrati pokrivajo široka območja Evrope in več držav članic Unije,
- razmeroma omejenega števila radijskih frekvenc, ki so na voljo za to vrsto komunikacij,
- različnih danes veljavnih rešitev na ravni držav članic pri izbiri in odobritvi,
- trenutno omejene učinkovitosti uporabe razpoložljivih radijskih frekvenc.

EESO poudarja, da je vzpostavitev in uporaba sistemov satelitskih komunikacij že zaradi obsega območja, ki ga pokrivajo, zelo pomembna pobuda, ki zagotavlja širitev evropske vesoljske industrije in razvoj posebnih aplikacij s področja komunikacij ter je popolnoma v skladu z lizbonsko strategijo spodbujanja trajnostnega razvoja, saj neposredno prispeva k ustvarjanju novih delovnih mest v okviru povečane konkurenčnosti.

Odbor z zadovoljstvom ugotavlja, da ima EU velike tehnološke vire na tem področju, kar je dodatna podpora predlogu odločbe. Trije veliki svetovni operaterji satelitskih sistemov so namreč iz Evrope, satelitske komunikacije pa obsegajo 40 % tekočih prihodkov evropskega vesoljskega sektorja.

EESO pozdravlja soglasje, ki ga je Komisija dosegla pri podpori temu predlogu, ki ga že v fazi osnutka podpirajo vsi akterji, s katerimi so potekala posvetovanja: satelitski sektor, operaterji telekomunikacijskih omrežij, Evropska vesoljska agencija in nacionalni zakonodajni organi držav članic.

Hkrati Odbor meni, da odločba v svoji končni različici, ki je trenutno v proučevanju, ustrezno usklajuje različna, na posvetovanjih izražena stališča glede: metod in meril izbire, potrebe po izboljšanju prožnosti na nacionalni ravni v zvezi s potrebnim časovnega rokom za pridobitev odobritve, pa tudi obdobja veljavnosti odobritve in podrobnejšega usklajevanja nacionalnih postopkov odobritve.

- **Kontaktna oseba:** *Agota Bazsik*
(tel.: 00 32 2 546 86 58 – e-naslov: Agota.bazsik@eesc.europa.eu)

15. STANDARDI SKUPNOSTI

- ***Tehnice***

Mnenje kategorije C

- **Referenčni dokument:** COM(2007) 446 konč. – 2007/0164 COD – CESE 1446/2007

- **Kontaktna oseba:** *João Pereira dos Santos*
(tel.: 00 32 2 546 92 45 – e-naslov: Joao.pereiradosantos@eesc.europa.eu)

- ***Sprememba – uporaba nekaterih določb v Estoniji***

Mnenje kategorije C

- **Referenčni dokument:** COM(2007) 411 konč. – 2007/0141 COD – CESE 1451/2007

- **Kontaktna oseba:** *Siegfried Jantscher*
(tel.: 00 32 2 546 82 87 – e-naslov: siegfried.jantscher@eesc.europa.eu)
